

**Česká zemědělská univerzita v Praze**

**Provozně ekonomická fakulta**

**Katedra psychologie**



**Teze bakalářská práce**

**Řecká emigrace do Československa**

**Denisa Ballá**

© 2015 ČZU v Praze

## Souhrn

Cílem této bakalářské práce je analyzovat řeckou menšinu v ČR, její příchod a život na území Československa, popřípadě České republiky. Bakalářská práce je rozdělena na teoretickou a praktickou část. Teoretická část vysvětluje základní pojmy a je zaměřená na historii řecké občanské války a na emigraci Řeků do Československa. Druhá část teoretické části popisuje vztahy mezi tehdejším Československem a Řeckem.

Praktická část, provedená na základě kvalitativního výzkumu, se zabývá vztahem řecké menšiny k původní vlasti, jaké dodržují zvyky a tradice a použitím jazyka.

**Klíčová slova:** emigrace, Řecko, řecká občanská válka, asimilace, menšina, Československo, řecká komunita

## Cíl práce a metodika

Cílem této práce je analyzovat příčiny emigrace řecké menšiny do Československa po řecké občanské válce, jejich stávající život zde, integraci mezi majoritní společností a vztah třetí generace k původní vlasti. Na začátku výzkumu byly položeny hlavní výzkumné otázky:

HVO1: „*Jak se řecké obyvatelstvo začlenilo do české společnosti?*“

HVO2: „*Jaký je vztah třetí generace řecké menšiny v ČR k původní vlasti?*“.

Teoretická část vytyčuje základní pojmy, které se vztahují k problematice menšin a jejich integrace do společnosti, a popisuje příčiny a skutečnosti příchodu řecké menšiny do Československa. Tato část práce je zpracovaná na základě studia sekundárních dat, která jsou získána z odborných pramenů tištěných i elektronických.

Praktická část vychází z vlastního kvalitativního výzkumu. Cílem je charakterizovat život řecké menšiny v Československu a v České republice, jaké dodržují zvyky, jejich vztah k bývalé vlasti, znalost řeckého jazyka a hodnocení vztahů k české společnosti. „*Kvalitativní výzkum je nenumerické šetření a interpretace sociální reality.*“ (Disman, 1993, s. 285). Kvalitativní údaje jsou získávány hlubokým a podrobným kontaktem v terénu. Předmětem kvalitativního výzkumu je studium běžného života lidí v jejich přirozených podmínkách. (Petrusek, 1993, s.119).

V této práci byl hlavní metodou sběru dat rozhovor, který byl veden s 10 respondenty řecké komunity v České republice a v Řecku. Rozhovory probíhaly od listopadu 2014 do

ledna 2015 a v průměru trvaly přibližně 20 minut. Při polostrukturovaném rozhovoru má tazatel předpřipraveny otázky, které může během rozhovoru pozměnit či doplnit. Tabulka č. 1 uvádí identifikační údaje respondentů.

### **Vlastní teze**

Pochopení odlišných kultur a menšin na území jakéhokoliv státu je důležité pro uvědomění vlastní kultury, ale je také podstatné pro bezkonfliktní soužití majority a minority. Účelem bezkonfliktního soužití by mělo být na základě oboustranného pochopení a respektu. Respekt je pro soužití dvou a více národnostních skupin velmi důležitý. Minority jsou podrobeny tlaku uvědomění si vlastní identity. Identita je důležitým faktorem pro integraci jedinců do společnosti.

V České republice žije několik národnostních skupin pospolu. Pro řeckou komunitu je důležité zachování své řecké identity. Řekové v České republice na základě výzkumu si udržují svou identitu, jsou na ni náležitě pyšní a bez větších konfliktů se integrovali do České republiky. Identitu si udržují jazykem, setkáváním se s rodinou, slavení národních svátků a uchováváním tradiční řecké kuchyně.

### **Závěry**

Bakalářská práce představila řeckou menšinu, které tu působí již celé čtyři generace. I přes začlenění do české společnosti si stále řecká menšina udržuje své zvyky, které do České republiky přinesla první generace.

Teoretická část se věnovala občanské válce, díky které muselo dvanáct tisíc řeckých obyvatel emigrovat, a stala se součástí současné historie Řecka. Dále se zabývá dětskými domovy, kde byly umístěny řecké děti po příjezdu do Československa.

Praktická část se zabývá názory na začlenění řeckých obyvatel do Československa, které proběhlo bez větších potíží. Praktická část byla realizována kvalitativním výzkumem formou polostrukturovaných rozhovorů s příslušníky řecké komunity žijícími na území České republiky a Řecka.

Jen jeden respondent zažil emigraci jako dítě, všichni ostatní se již narodili v Československu, takže emigraci z Řecka znají z vyprávění rodičů a příbuzných. Řekové jsou úplně odlišným národem, než jsou Češi, mají odlišný životní styl. Proto počátky jejich integrace byly velmi komplikované. Dva respondenti z deseti, se setkali s diskriminací na

úrovni základní školy kvůli jejich barvě kůže. Respondenti se všeobecně shodli, že se jim život v České republice velmi líbí a jsou vděční, že měli možnost studovat a najít si práci, kterou by v Řecku hledali dost těžce. A byli rádi, jak se o ně československá společnost postarala, neboť dětské domovy, ve kterých byly ubytováni, byly lázeňské nebo zámecké objekty, měli velmi slušné podmínky pro studium, měli dostatek oblečení a jídla.

V současné době žije nejvíce řeckých obyvatel v Praze, Brně a na severní Moravě, v okolí Opavy, Krnova, Jeseníků a Šumperku. Dnes žije v České republice čtvrtá generace řeckých emigrantů, kteří jsou již plně integrovány do české společnosti, česky mluví bez problémů a jejich řecký původ tkví jen ve jméně či vzhledu.

Smíšené sňatky jsou v dnešní době naprosto normální, český jazyk převládá nad řečtinou, nejsou známy žádné vážnější konflikty mezi Čechy a Řeky, až na odlišné stravování a rozdíly v kultuře lze říci, že se Řecké obyvatelstvo začlenilo bez větších problémů.

Výzkum prokázal, že řeckým obyvatelům zde život plně vyhovuje, mají zde své zázemí a přátelé. I přes několik generací stále si udrželi, v trochu počestlé formě, své zvyky a tradice, které do Československa přivezla první generace

## **Literatura**

BOTU, Antula, KONEČNÝ Milan. Řečtí uprchlíci: kronika řeckého lidu v Čechách, na Moravě a ve Slezsku 1948-1989. Vyd. 1 Praha: Řecká obec, 2005, 523 s. ISBN 80-239-5462-8

CIRONIS, Petros. Akce "Řecké děti 1948": dokumenty, vzpomínky a komentáře na emigraci helénských dětí v roce 1948 do Československa = O fakelos "Ta ellenopaida toy 1948". Rokycany: Státní okresní archiv Rokycany, 2001, 265 s. ISBN 80-238-7331-8

DOSTÁLOVÁ, Růžena, OLIVA, Pavel, VAVŘÍNEK, Vladimír. Řecko. Praha: Libri, 2002, 146 s. Stručná historie států, sv. č. 3. ISBN 80-727-7110-8.

HRADEČNÝ, Pavel. Dějiny Řecka. 1. vyd. Brno: Nakladatelství Lidové noviny, 2001, 765 s. ISBN 80-710-6192-1.

KRÁLOVÁ, Kateřina, TSIVOS, Konstantinos. Vyschly nám slzy—: řečtí uprchlíci v Československu. 1. vyd. Praha: Dokořán, 2012, 335 s. Bod (Dokořán). ISBN 978-807-3634-162.